**Traduction du diaporama pour « les diapo 3, 9 et 10 »**

**Diaporama présenté par « istas.ccoo.es » à Londres en mai 2013**

**Diapo 3 - traduction :**

De solides preuves indiquent que la perte d'emploi et le risque de chômage sont associés à une augmentation du taux de stress nuisible, de l'anxiété, de la dépression et des troubles psychotiques. De récentes études montrent que la hausse du chômage est également associée, dans nombre limité mais significatif de cas, à une augmentation des suicides et des décès prématurés. Le chômage provoque une dégradation significative de la santé mentale en général mais concerne spécifiquement les hommes d'âge moyen." - Source : OMS 2010 La santé mentale et le bien-être au travail - protection et l'inclusion dans les moments difficiles.

**Diapo 9 traduction** : titre : Effets des réductions budgétaires pour les conditions de travail

Gauche du schéma

* Inégalité entre les sexes a augmentée
* Réduction des prestations fournies par l'État
* Plus de précarité
* Diminution du développement professionnel
* Diminution du soutien matériel
* Détérioration de la conciliation entre vie personnelle et professionnelle

Droite du schéma

* Pas du tout
* Dans une très faible mesure
* Dans une moindre mesure
* Dans une large mesure,
* Dans une très large mesure

**Diapo 10 – traduction** : L'emploi précaire, l'érosion de la relation employeur-employé "standard" (CDI à temps plein)

Situation de l'emploi qui implique de l'instabilité, des bas salaires, un manque de protection réglementaire associé à un contrôle des travailleurs limité au processus de travail ou à une combinaison de tous ces facteurs.

**Les aspects contractuels** :

• instabilité de l'emploi (type et durée du contrat),

• bas salaires *(voire dans un possible dénuement économique*),

• les droits des travailleurs et la protection sociale limitée,

• contrats individualisés (*niveau individuel négociation sur conditions d'emploi*).

**Les relations de pouvoir en milieu de travail**:

• la vulnérabilité des travailleurs ou sans défense (au poste de travail : comportements autoritaires, violents ou menaçants)

• impuissance à exercer des droits juridiques